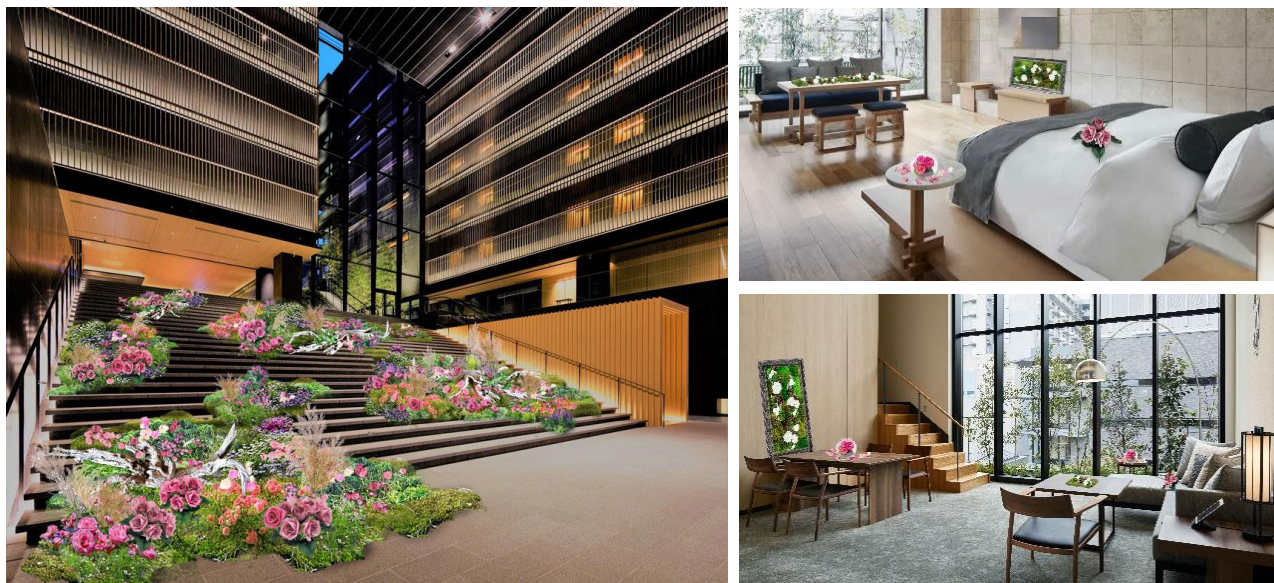


2020年9月18日

フラワーアーティストとランドスケープデザイナーによる花と緑のストーリー  
「THOUSAND FLOWER & GARDEN」9月26日(土)より開催  
1000本のバラが32段の大階段に咲き誇るバラ摘み体験イベント開催(全6回)

京阪グループのフラッグシップホテル「THE THOUSAND KYOTO (ザ・サウザンド キョウト)」(京都市下京区・総支配人:大塚 滋)は、2020年9月26日(土)から11月1日(日)の期間中、フラワーアーティストとランドスケープデザイナーによる花と緑に囲まれた「THOUSAND FLOWER & GARDEN」を演出開催いたします。坪庭を設えたエントランスから始まる花と緑のストーリー、シンボリックである寺社仏閣をインスパイアした大階段をGardenに見立てた装飾だけでなく、レストラン装飾、客室(スイートルーム)にもバラやグリーンを取り入れ、ザ・サウザンド キョウトを五感でお楽しみいただける期間となっています。



シンボルの大階段を花とグリーンで装飾。バラ摘み体験も。スイートルームはバラとグリーンのコンセプトルームに飾ります。

■解放感あふれる大階段が花と緑のGARDENに。京都ならではの「鴨川ディスタンス」の風景がここに。

京都には、鴨川の河川敷に代表されるように、川岸や寺社仏閣に象徴される階段に自然と人が集い、思い思いに憩う風景があります。10月の都市緑化月間に合わせ、ザ・サウザンド キョウトのシンボルでもある「大階段」に花と緑の装飾を施し、自然と調和した癒しの場を創出いたします。ザ・サウザンド キョウトが意識する「エシカル/Ethical」とは、地球環境の改善や社会貢献に繋がる選択をする考え方、行動を意味するキーワード。ザ・サウザンド キョウトは新たな価値を創造するエシカル・ブランディングという視点で、自然や人のぬくもりや優しさを感じられる場づくりに繋げ、全てのお客様をおもてなしいたします。エシカル商品としても注目のエコ天然素材「ソラフラワー」と、新開発商品でもある「モスプリウム」(プリザード加工した苔)を使用して、まだ誰も見たことのない、華やかでありながら、京都を意識した苔をイメージする和モダンな空間を演出します。この機会に外出を控えていらっしゃる方もホテル内で安心して外出気分を味わっていただきたいと思っております。

## 「THOUSAND FLOWER & GARDEN」 ホテル全館統一装飾

### ◆エントランスや各レストラン、全館を通じ統一性のある空間に

大階段との調和、全館を通じ統一性のある空間をデザイン。  
エントランス、各レストラン、客室（スイートルーム）を一貫したテーマで  
装花装飾し訪れるゲストに感動をお贈りいたします。  
バラ摘みイベントともリンクさせ、バラの華やかさも一層際立たせます。



- \* レストラン装飾は期間中、「SCALAE」「TEA&BAR」にて。
- \* レストランでは期間中「エディブルフラワー」「ローズジャム」を使ったメニューや、ドリンクなど提供いたします。

## 「THOUSAND FLOWER & GARDEN」 バラ摘みワークショップ体験イベント 全 6 回

### ◆京都のホテルで希少なバラ摘み体験を。1000本のバラが香りとともにホテル内に咲き誇ります。

期間中の土日、ホテルのレストランにてランチプラン、ディナープラン、アフタヌーンティ、およびご宿泊プランをご利用  
いただいた方には、主に京のバラ農家から希少なバラを集めた「バラ摘み体験」をお楽しみいただけます。この秋、  
デビューとなる品種のバラも登場します。

【料金】 3,000 円（税別）

ご参加いただいた方には、バラ摘み体験した薔薇 5 本と、国産オールドローズから蒸留されたローズ水が入ったローズシリーズの  
アメニティとローズミストをプレゼント（6,500 円担当）

- 【ご注意】 1、バラ摘み体験イベントの薔薇は あらかじめトゲ（棘）を取っており  
保水キャップを付けております。洋服の生地などご自身で充分ご注意ください。  
2、ご参加人数の制限などお時間により体験までお待ちいただく場合がございます。  
3、マスク着用などコロナ対策についてのご対応をお願いしております。

新型コロナウイルスの影響で、結婚式や歓送迎会など式典の減少により生花の廃棄が社会的にも問題にな  
っています。

当ザ・サウザンド キョウトも生花を使うイベントが激減していたこと、そして、京阪電鉄のひらかたパークがバラ  
園の発祥の地ということもあり、本企画が誕生しました。バラの香りに心も癒されるよう願って開催いたします。

協力：京阪園芸、京都生花

## 「THOUSAND FLOWER & GARDEN」 特別宿泊プラン

### ◆日本発のお花に特化したオーガニック商品をアメニティにセット

フラワーアーティストの Miwako が、ジャパンメイドにこだわり、花に特化した  
日本発オリジナルブランド「ROSETIQUE」。  
無農薬で育てた国産オールドローズから蒸留した、ローズ水がたっぷり入った  
ローズシリーズのアメニティを期間限定でプレゼントします。

（オールドローズシャンプー、オールドローズトリートメント、オールドローズボディソープ）



フラワーアーティスト

Miwako

株式会社 ROSETIQUE JAPAN 代表取締役

欧米各国、主にフランスでフラワーアレンジメントを学ぶ。

FLOWERS BY NAKED 花監修& 装飾制作協力



## 「THOUSAND FLOWER & GARDEN」レストラン特別メニュー

### ◆エディブルフラワーやローズジャムを使ったメニューをお楽しみください。

期間中「エディブルフラワー」や「有機ローズジャム」を使用した特別メニューをイタリア料理レストラン「SCALAE」とカフェ&バー「TEA&BAR」でお楽しみいただけます。

各店舗営業日、営業時間が変更になる場合がございます。

詳しくはホテル公式サイトでご確認ください。



### ※イタリア料理 SCALAE は 10 月 1 日(木)より植竹隆政シェフを監修に迎えリブランドいたします

自然派イタリアンの巨匠植竹隆政シェフの監修のもと、京都千年都の知恵と食材と恵（現代と過去）が融合「伝統（技術）」×「現代（旬）」＝「未来（新しい形）」のスタイルで新たな SCALAE の誕生です。



#### 植竹隆政 Takamasa Uetake

1963 年神奈川県生まれ。

日本における自然派イタリアンの第一人者。にんにくや唐辛子、バターやクリームなど動物性油脂を極力使用せず、オリーブオイルや野菜など自然の味わいを大切にしている。

京料理の優しい味わいに感銘を受け野菜を中心に国産の食材を多く使用した、上質で身体に優しい健康的なイタリア料理を提供し続けている。京野菜や日本古来からの在来種とよばれる野菜にも精通し、開業時から仕入れている北海道産の縞海老など、全国の希少な食材を季節ごとに取り入れている。

リニューアルの詳細はホームページをご参照ください。

<https://www.keihanhotels-resorts.co.jp/the-thousand-kyoto/news/000400.html#000400>

**\* 9 月 10 日配信のプレスリリースも合わせてご確認ください**



## ■「THOUSAND FLOWER & GARDEN」企画イベント概要

【期 間】 2020年9月26日(土)～11月1日(日) \* 入場無料

【U R L】 <https://www.keihanhotels-resorts.co.jp/the-thousand-kyoto/flowergarden/>

### ● 「バラ摘みワークショップ体験イベント」

【開催日】 2020年9月26日(土)、27日(日)、10月10日(土)、11日(日)、  
10月24日(土)、25日(日) 合計6回開催 \* 予定

【時 間】 2部制 1、11:00～ / 2、13:00～ 終了 15:00  
(各回 20名様限定)

【料 金】 3,000円(税別) / お1人様

\* ご参加者は レストランランチプラン、ディナープラン、アフタヌーンティ、ご宿泊プランのご利用者に限りま  
ご参加者にはバラを5本(バラ摘み体験した薔薇)と、国産オールドローズから蒸留されたローズ水が  
たっぷり入ったローズシリーズのアメニティとローズミストをプレゼントいたします。(6,500円相当)

【運営協力】 京阪園芸株式会社、京都生花

【お問合せ】 レストラン予約、ホテルフロント・コンシェルジュ

### ● 特別宿泊プラン：「THOUSAND FLOWER & GARDEN 特別宿泊プラン」

【期 間】2020年10月1日(木)～10月31日(土)

【宿泊プラン内容】 ザ・サウザンドスイート / ハーモニースイート \* 10月1日より客室名称変更

\* お部屋はフラワーアーティスト Miwako プロデュースの装花装飾あり

\* 「ROSETIQUE」のローズシリーズのアメニティをプレゼント

【宿泊料金】 1泊1室 <ザ・サウザンドスイート> 100,000円(税サ込)

<ハーモニースイート> 75,000円(税サ込)

【販売開始】 2020年9月20日(日)～ 予定

【予約お問合せ】 ザ・サウザンド キョウト 宿泊予約係



※写真は全てイメージです。

「Flower & Garden」  
総合プロデュース  
RE FACTORY 株式会社  
代表取締役  
小林 純



「場」づくりのトータルプロデューサー。「しあわせをデザインする！」をコンセプトにクライアントの夢の請負人として、住宅からオフィス、ホテル、クリニック、スパ施設、フィットネスクラブ、レストラン等のデザイン・空間を提案する。「場」は人が創り・人が集い・人を繋げる、をテーマに、様々な人と人、情報、デザイン、ビジネスを結びつけるハブとして、空間プロデュース全般の領域で活動。

当ホテルの新型コロナウイルス感染症拡大防止ガイドラインについてはこちらをご覧ください。

<https://www.keihanhotels-resorts.co.jp/the-thousand-kyoto/news/anti-covid.html>

<このリリースに関するお問合せ・ご取材のお問合せ>

京阪ホテルズ&リゾート株式会社

ザ・サウザンド キョウト 広報担当/森本・山村

TEL : 075-351-0186 FAX : 075-343-3722 Email : [ttk\\_press@keihanhotels-resorts.co.jp](mailto:ttk_press@keihanhotels-resorts.co.jp)